

Notifica preventiva di una concentrazione
(Caso COMP/M.5163 — DPWL/ZIM/CONTARSA)
Caso ammissibile alla procedura semplificata

(Testo rilevante ai fini del SEE)

(2008/C 138/15)

1. In data 26 maggio 2008 è pervenuta alla Commissione la notifica di un progetto di concentrazione in conformità all'articolo 4 del regolamento (CE) n. 139/2004 del Consiglio ⁽¹⁾. Con tale operazione le imprese DP World Ltd («DPWL», Emirati Arabi Uniti) e ZIM Integrated Shipping Services («ZIM», Israele), acquisiscono, ai sensi dell'articolo 3, paragrafo 1, lettera b), del regolamento del Consiglio, il controllo in comune dell'impresa dell'insieme di Contarsa Sociedad de Estiba, S.A. («CONTARSA», Spagna) mediante acquisto di azioni.

2. Le attività svolte dalle imprese interessate sono le seguenti:

- per DPWL: gestione di terminali marittimi a livello mondiale,
- per ZIM: trasporto (servizi mondiali di trasporto regolare di contenitori) e servizi logistici su scala mondiale, gestione di terminali per container,
- per CONTARSA: prestazione di servizi di stivaggio nel porto di Tarragona.

3. A seguito di un esame preliminare, la Commissione ritiene che la concentrazione notificata possa rientrare nel campo d'applicazione del regolamento (CE) n. 139/2004. Tuttavia, si riserva la decisione finale al riguardo. Si rileva che, ai sensi della comunicazione della Commissione concernente una procedura semplificata per l'esame di determinate concentrazioni a norma del regolamento (CE) n. 139/2004 del Consiglio ⁽²⁾, il presente caso potrebbe soddisfare le condizioni per l'applicazione della procedura di cui alla comunicazione stessa.

4. La Commissione invita i terzi interessati a presentare le loro eventuali osservazioni sulla concentrazione proposta.

Le osservazioni debbono pervenire alla Commissione non oltre dieci giorni dalla data di pubblicazione della presente comunicazione. Le osservazioni possono essere trasmesse alla Commissione per fax [(32-2) 296 43 01 o 296 72 44] o per posta, indicando il riferimento COMP/M.5163 — DPWL/ZIM/CONTARSA, al seguente indirizzo:

Commissione europea
Direzione generale della Concorrenza
Protocollo Concentrazioni
J-70
B-1049 Bruxelles

⁽¹⁾ GUL 24 del 29.1.2004, pag. 1.

⁽²⁾ GUC 56 del 5.3.2005, pag. 32.